

EØS-tillegget

ISSN 1022-9310

til Den europeiske
unions tidende

Nr. 48

15. årgang

31.7.2008

I	EØS-ORGANER	
1.	EØS-rådet	
2.	EØS-komiteen	
3.	Parlamentarikerkomiteen for EØS	
4.	Den rådgivende komité for EØS	
II	EFTA-ORGANER	
1.	EFTA-statenes faste komité	
2.	EFTAs overvåkningsorgan	
3.	EFTA-domstolen	
III	EF-ORGANER	
1.	Rådet	
2.	Kommisjonen	
2008/EØS/48/01	Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5195 – Pfizer/SP Assets)	1
2008/EØS/48/02	Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5229 – OMV/Lehman/MET/JV) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte	2
2008/EØS/48/03	Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5235 – Sabanci/Verbund/Baskent)	3
2008/EØS/48/04	Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5249 – Edison/Hellenic Petroleum/JV)	4
2008/EØS/48/05	Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5260 – BNP Paribas Assurance/Chomette/Sophia GE/Capital France Hôtel) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte	5
2008/EØS/48/06	Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5279 – Linde/Flowserve/JV) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte	6

2008/EØS/48/07	Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5281 – NBC/ Blackstone/Bain/Landmark (Weather Business) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte.	7
2008/EØS/48/08	Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.5282 – Barclays/ Computerlinks) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte	8

3. Domstolen

EF-ORGANER

KOMMISJONEN

**Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning
(Sak COMP/M.5195 – Pfizer/SP Assets)**

2008/EØS/48/01

1. Kommisjonen mottok 22. juli 2008 melding i henhold til artikkel 4 og etter henvisning i henhold til artikkel 4 nr. 5 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en planlagt foretakssammenslutning der det amerikanske foretaket Pfizer Inc. ved kjøp av eiendeler overtar kontroll i henhold til rådsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over visse aktiviteter innen dyrehelse som nå tilhører det amerikanske foretaket Schering-Plough Corporation ("SP Assets").
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
 - Pfizer: forskning, utvikling, produksjon og salg av medisinske produkter til mennesker og dyr,
 - SP Assets: rettigheter innen EØS til dyrehelseprodukter på områdene E.coli-vaksiner til svin, influensa- og tetanusvaksiner til hest, neonatal- og clostridium-vaksiner til drøvtyggere, rabiesvaksiner, spesialprodukter til kjæledyr, antiparasittmidler og antiinflammatoriske midler.
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt.
4. Kommisjonen innbyr interesserte parter til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 194 av 31.7.2008. Merknadene sendes til Kommisjonen per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01 eller +32 (0)2 296 72 44) eller med post, med referanse COMP/M.5195 – Pfizer/SP Assets, til følgende adresse:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1.

Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning**2008/EØS/48/02****(Sak COMP/M.5229 – OMV/Lehman/Met/JV)****Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte**

1. Kommisjonen mottok 15. juli 2008 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en planlagt foretakssammenslutning der foretakene OMV Power International GmbH ("OPI", Østerrike, kontrolleres av det østerrikske foretaket OMV AG), Lehman ALI Inc. ("Lehman", USA, tilhører Lehman Brothers Group) og Met Group ("Met Group", Tyrkia, kontrolleres av Celal Metin) i fellesskap overtar kontroll i henhold til rådsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over det tyrkiske foretaket Borasco Elektrik Üretim Sanayi ve Ticaret A.S. ("Borasco Elektrik") ved kjøp av aksjer i et nystiftet fellesforetak.
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
 - OPI: utvikling av kraftverk for gass og fornybar energi,
 - Lehman: finanstjenester,
 - Met Group: konsulent tjenester med fokus innen energi-, telekom- og forbrukersektorene,
 - Borasco Elektrik: utvikling og drift av et gasskraftverk i Tyrkia.
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt. Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽²⁾.
4. Kommisjonen innbyr interesserte parter til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 189 av 26.7.2008. Merknadene sendes til Kommisjonen per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01 eller +32 (0)2 296 72 44) eller med post, med referanse COMP/M.5229 – OMV/Lehman/Met/JV, til følgende adresse:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1.

⁽²⁾ EUT C 56 av 5.3.2005, s. 32.

Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning**2008/EØS/48/03****(Sak COMP/M.5235 – Sabanci/Verbund/Baskent)****Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte**

1. Kommissjonen mottok 22. juli 2008 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en planlagt foretakssammenslutning der foretakene H.Ö. Sabanci Holding A.S. ("Sabanci", Tyrkia) og Österreichische Elektrizitätswirtschafts-Aktiengesellschaft ("Verbund", Østerrike) ved kjøp av aksjer i fellesskap overtar kontroll i henhold til rådsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over det tyrkiske foretaket Başkent Elektrik Dağıtım ("Baskent").
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
 - Sabanci: tyrkisk industri- og finanskonsern,
 - Verbund: produksjon og distribusjon av elektrisk kraft, handel med kraft og kraftforsyning til privat- og industrikunder,
 - Baskent: distribusjon og detaljsalg av elektrisk kraft i Tyrkia.
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommissjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt. Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽²⁾.
4. Kommissjonen innbyr interesserte parter til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommissjonen.

Merknadene må være Kommissjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 194 av 31.7.2008. Merknadene sendes til Kommissjonen per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01 eller +32 (0)2 296 72 44) eller med post, med referanse COMP/M.5235 – Sabanci/Verbund/Baskent, til følgende adresse:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1.

⁽²⁾ EUT C 56 av 5.3.2005, s. 32.

Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning
(Sak COMP/M.5249 – Edison/Hellenic Petroleum/JV)

2008/EØS/48/04

1. Kommisjonen mottok 22. juli 2008 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en planlagt foretakssammenslutning der det italienske foretaket Edison S.p.A ("Edison") og det greske foretaket Hellenic Petroleum ("HelPe") ved kjøp av aksjer overtar kontroll i henhold til rådsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over et nystiftet fellesforetak for kraftproduksjon i Hellas.
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
 - Edison: produksjon og levering av elektrisk kraft og produksjon, transport og distribusjon av naturgass,
 - HelPe: raffinering av råolje og drivstoff, engros- og detaljsalg av oljeprodukter, produksjon av og handel med petrokjemikalier/kjemikalier, leting etter og utvinning av olje og gass, konsulent- og ingeniørtjenester til hydrokarbonprosjekter, transport av råolje og oljeprodukter, samt produksjon av og handel med elektrisk kraft.
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt.
4. Kommisjonen innbyr interesserte parter til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 194 av 31.7.2008. Merknadene sendes til Kommisjonen per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01 eller +32 (0)2 296 72 44) eller med post, med referanse COMP/M.5249 – Edison/Hellenic Petroleum/JV, til følgende adresse:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1.

Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning**2008/EØS/48/05****(Sak COMP/M.5260 – BNP Paribas Assurance/Chomette/Sophia GE/Capital France
Hôtel)****Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte**

1. Kommisjonen mottok 16. juli 2008 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en planlagt foretakssammenslutning der BNP Paribas Assurance S.A. ("BNPP Assurance", Frankrike), som tilhører BNP Paribas S.A. ("BNPP", Frankrike), Sophia GE S.A. ("Sophia GE", Frankrike), som tilhører General Electric Company Inc. ("GE", USA) og Jean-Philippe Chomette ("Chomette", Frankrike) ved kjøp av aksjer i fellesskap overtar kontroll i henhold til rådsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over det franske foretaket Capital France Hôtel SCF ("CFH").
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
 - BNP Paribas Assurance: forsikringstjenester, hovedsakelig sparings-, investerings-, eiendoms- og skadeforsikring,
 - BNP Paribas: verdensomspennende bank- og finanstjenester, særlig investerings- og forretningsbank, detaljbank og investeringsforvaltning,
 - Sophia GE: eier og forvalter næringsseidommer, hovedsakelig i Frankrike,
 - GE: diversifisert selskap aktivt på en rekke områder, som produksjon, teknologi og tjenester,
 - Chomette: privat investor som kontrollerer Algonquin S.A., et belgisk investeringsselskap med eierinteresser i små og mellomstore foretak,
 - CHF: eier og forvalter hoteller i franske byer.
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt. Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽²⁾.
4. Kommisjonen innbyr interesserte parter til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 188 av 25.7.2008. Merknadene sendes til Kommisjonen per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01 eller +32 (0)2 296 72 44) eller med post, med referanse COMP/M.5260 – BNP Paribas Assurance/Chomette/Sophia GE/Capital France Hôtel, til følgende adresse:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1.

⁽²⁾ EUT C 56 av 5.3.2005, s. 32.

Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning**2008/EØS/48/06****(Sak COMP/M.5279 – Linde/Flowserve/JV)****Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte**

1. Kommisjonen mottok 24. juli 2008 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en planlagt foretakssammenslutning der det amerikanske foretaket Flowserve Corporation ("Flowserve") og det tyske foretaket Linde AG ("Linde") i fellesskap overtar kontroll i henhold til rådsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over det østerrikske foretaket Flowserve Compression Systems GmbH ("Flowserve Compression") ved kjøp av aksjer i et nystiftet fellesforetak.
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
 - Flowserve: industripumper, ventiler,
 - Linde: industrigass, utvikling av naturgassanlegg, logistikk,
 - Flowserve Compression: systemer for påfylling av gassdrevne kjøretøy.
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt. Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽²⁾.
4. Kommisjonen innbyr interesserte parter til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 195 av 1.8.2008. Merknadene sendes til Kommisjonen per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01 eller +32 (0)2 296 72 44) eller med post, med referanse COMP/M.5279 – Linde/Flowserve/JV, til følgende adresse:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1.

⁽²⁾ EUT C 56 av 5.3.2005, s. 32.

Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning
(Sak COMP/M.5281 – NBC/Blackstone/Bain/Landmark (Weather Business))

2008/EØS/48/07

Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte

1. Kommissjonen mottok 25. juli 2008 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en planlagt foretakssammenslutning der NBC Universal, Inc. ("NBC Universal", USA, kontrollert av General Electric Company), Bain Capital Fund X, L.P., kontrollert av Bain Capital Investors, LLC ("Bain Capital", USA) og Blackstone Capital Partners V L.P., som i siste instans kontrolleres av The Blackstone Group L.P. ("Blackstone", USA) ved kjøp av aksjer i fellesskap overtar kontroll i henhold til rådsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over det amerikanske foretaket Landmark Communications, Inc. ("Landmark").
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
 - NBC Universal: diversifisert internasjonalt medie- og underholdningskonsern som hovedsakelig driver med utvikling, produksjon og markedsføring av underholdningsprogrammer, nyheter og informasjon,
 - Blackstone: ledende globalt investerings- og rådgivningsforetak,
 - Bain Capital: globalt privat investeringsforetak,
 - Landmark: værinformasjon (til TV, bedrifter eller forbrukere via forskjellige interaktive plattformer) samt levering av værradar-systemer (Landmarks øvrige aktiviteter vil bli skilt ut før transaksjonen).
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommissjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt. Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽²⁾.
4. Kommissjonen innbyr interesserte parter til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommissjonen.

Merknadene må være Kommissjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 194 av 31.7.2008. Merknadene sendes til Kommissjonen per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01 eller +32 (0)2 296 72 44) eller med post, med referanse COMP/M.5281 – NBC/Blackstone/Bain/Landmark (Weather Business), til følgende adresse:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1.

⁽²⁾ EUT C 56 av 5.3.2005, s. 32.

Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning**2008/EØS/48/08****(Sak COMP/M.5282 – Barclays/Computerlinks)****Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte**

1. Kommissjonen mottok 22. juli 2008 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en planlagt foretakssammenslutning der det tyske foretaket CSS Computer Security Solutions Erwerbs GmbH ("CSS"), som kontrolleres av det britiske foretaket Barclays Private Equity Ltd ("Barclays Private Equity"), som tilhører det britiske konsernet Barclays Bank PLC ("Barclays"), overtar kontroll i henhold til rådsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over det tyske foretaket Computerlinks AG ("Computerlinks") gjennom et offentlig kjøpstilbud kunngjort 4. juli 2008.
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
 - CSS: oppkjøpselskap,
 - Barclays Private Equity: Barclay-konsernets aktiviteter innen aksjeinvesteringer,
 - Barclays: bank som yter finanstjenester til privat- og næringslivskunder verden over,
 - Computerlinks: engrossalg av IT-produkter på området elektronisk sikkerhet, samt tilknyttede tjenester.
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommissjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt. Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽²⁾.
4. Kommissjonen innbyr interesserte parter til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommissjonen.

Merknadene må være Kommissjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 193 av 30.7.2008. Merknadene sendes til Kommissjonen per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01 eller +32 (0)2 296 72 44) eller med post, med referanse COMP/M.5282 – Barclays/Computerlinks, til følgende adresse:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1.

⁽²⁾ EUT C 56 av 5.3.2005, s. 32.